

CITTA' DI TORINOPROPOSTA DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE 10  
MIRAFIORI SUD

OGGETTO: C.10 - ART. 42 COMMA 3 – PIANO GIOVANI ANNO 2002/2003. APPROVAZIONE DEI PROGETTI – CONTRIBUTI AD ASSOCIAZIONI E PARROCCHIE PER UN IMPORTO DI EURO 31.614,96 ED ENTRATA DI EURO 4764,96 PER UTILIZZO SPAZI SPORTIVI.

Il Presidente Maurizio TROMBOTTO, di concerto con il Coordinatore della IV Commissione Giovanni BARROCU e il Coordinatore della V Commissione Luciano CAMARDA, riferisce:

La Circoscrizione 10 intende promuovere e realizzare, anche per l'anno 2002/2003, una serie di interventi di prevenzione primaria e secondaria, diretti ai giovani di Mirafiori Sud.

Il nuovo Piano Giovani comprende un insieme di progetti, individuati in base a criteri già definiti negli anni precedenti. In particolare, quest'anno sono state privilegiate quelle proposte che risultano soddisfare le seguenti linee guida:

- la continuità di intervento sul territorio;
- la localizzazione su una specifica area della Circoscrizione;
- l'integrazione degli stranieri presenti sul territorio della Circoscrizione;
- l'innovatività rispetto a metodologie e strumenti utilizzati;
- l'evidenziazione chiara degli obiettivi rispetto ai quali valutare l'esito delle azioni previste.

I progetti pervenuti, presentati il 16.09.2002 nella riunione di IV E V Commissione congiunta, discussi nella seduta di Giunta Circoscrizionale del 24.10.2002 per i quali si intende provvedere con un contributo per la somma di Euro 31.614,96, sono i seguenti.

**ASSOCIAZIONE IL LABORATORIO:** la realizzazione del progetto di promozione dell'attività musicale rivolta a soggetti residenti principalmente nel quartiere avrà luogo presso i locali del Polo Attrezzato di Via Plava 177/6 o altri locali che verranno messi a disposizione dalla Circoscrizione 10 e che verranno concessi gratuitamente, per un periodo non superiore a un anno a partire dalla data di esecutività del successivo atto dirigenziale di concessione, così come previsto dalla Delibera del C.C. mecc. 9204078/08 art. 5 B 1 di cui vengono fatti salvi i punti A 1-2-4-5, per l'utilizzo come Centro di produzione musicale e sala prove. L'accesso alla sala prove sarà gratuito per i gruppi musicali i quali a loro volta si esibiranno gratuitamente, se richiesto dalla Circoscrizione, o da altre realtà del territorio, in concerti, feste, rassegne etc..L'utilizzo della sala prove e del centro di produzione musicale avrà inizio dalla data di esecutività della determina di concessione dei locali fino al 30 giugno 2003 con apertura della sala prove dal lunedì al venerdì dalle 16,00 alle 22,00 e del Centro già a partire dalle 11,00 sino alle ore 22,00. Il progetto prevede inoltre la conduzione del "Punto informativo" relativo all'attività dell'Associazione. **ASSOCIAZIONE OSARE:** ha presentato il progetto "Punto Computer perché

continuiamo” da effettuarsi nel locale di Via Chiala 14 (all’interno della scuola “San Remigio”).

Il “Punto Computer” è il centro di incontro per i ragazzi dai 12 ai 18 anni che vogliono avvicinarsi al mondo dell’informatica o che desiderano approfondire le loro esperienze in questo campo, creando occasioni per condividere passioni comuni, offrendo assistenza completa a chi non ha ancora sufficiente esperienza e dando la possibilità di utilizzare macchine potenti (ma non per questo costose) su cui girino programmi accattivanti, per suscitare prima l’interesse e poi creare entusiasmo. L’attività del Punto Computer, che vedrà la partecipazione di circa 20-25 ragazzi, avrà cadenza bisettimanale in orario preserale con inizio dal mese di Ottobre 2002 fino a Giugno 2003. In contemporanea al Punto Computer si prevede l’attuazione dell’educativa di strada atta a continuare l’osservazione dell’evoluzione sociale della zona Basse Lingotto che comporterà lo stare in mezzo ai giovani nei loro consueti luoghi di ritrovo, ascoltare le loro problematiche, interessarsi dei loro problemi e delle loro aspettative per il futuro, sostenendoli ed incoraggiandoli per imprese positive.

**ASSOCIAZIONE SPORTIVA MIRAFIORI:** il progetto prevede un corso di karate e un corso di fitness rivolto ai ragazzi delle Scuole Medie Inferiori e Superiori. I corsi saranno tenuti da un istruttore federale per quanto riguarda il karate e da insegnanti Isef per il corso di fitness. L’iniziativa tesa a prevenire il disagio giovanile, nel contempo vuole essere un aiuto nella crescita e nella formazione sia fisica che psicologica dei ragazzi; inoltre al corso parteciperanno alcuni ragazzi stranieri del territorio. Le attività sono effettuate nella palestra dell’Associazione con inizio Ottobre 2002 fino a Maggio 2003. Il corso di karate si svolgerà il martedì e giovedì dalle 20,00 alle 21,00 ed il corso di fitness dal lunedì al venerdì dalle 18,10 alle 19,10. I corsi sono interamente gratuiti ed i ragazzi pagheranno la cifra di Euro 13,00 per la copertura assicurativa.

**PARROCCHIA SAN REMIGIO:** viene proposto un progetto di sostegno ai giovani del quartiere Mirafiori Sud appartenenti a famiglie disagiate per la presenza di casi di aids, handicap e detenzione carceraria. L’attività prevede la visita alle famiglie presso le abitazioni, in ospedale ed in carcere, l’acquisto di generi di conforto e di prima necessità al fine di socializzare e creare momenti di svago per i ragazzi. Il numero di utenti interessato è di circa 40-50 famiglie e il progetto coinvolge una quindicina di operatori. L’attività viene svolta nell’arco dell’intero anno solare compreso il mese di agosto anche se in forma ridotta; il contributo è teso in particolare alla copertura delle spese viaggio degli operatori per recarsi in ospedale, in carcere, ecc...

**PARROCCHIA “BEATI PARROCI” E. ALBERT E C. MARCHISIO:** il progetto prevede attività ed iniziative rivolte alla prevenzione del disagio giovanile. In particolare il filone “PREVENZIONE PRIMARIA” si propone di evitare che un’iniziale esperienza di disadattamento, o di semplice disagio, non adeguatamente supportata, degeneri in comportamenti aggressivi autoplastici o alloplastici. Animatori qualificati costituiranno e seguiranno gruppi omogenei per età, a partire dai 10 anni fino ai 21 e promuoveranno incontri settimanali finalizzati ad affrontare le varie problematiche adolescenziali cercando di proporre valori, modelli, stili di vita che sfuggano alla massificazione e alla superficialità fornendo possibili strumenti per meglio affrontare la delicata fase dell’adolescenza. Il progetto denominato “MAGGIO GIOVANI” prevede una serie di conferenze tenute da qualificati professionisti i quali affrontano in un dibattito aperto con gli adolescenti, tutte quelle problematiche legate a questa età: rapporto genitori-figli,

educazione ai sentimenti e alla maturità sessuale, conseguenze riguardo l'uso di stupefacenti, orientamento scolastico, intolleranza e solidarietà.

Il periodo di realizzazione del progetto è compreso tra Settembre 2002 e Giugno 2003 in prevalenza nelle ore pomeridiane settimanali (dalle 15,00 alle 19,30 oppure alla sera dalle 20,00 alle 23,00 circa). In alcune occasioni le attività come ad esempio le uscite o le feste si svolgeranno al sabato o alla domenica.

PARROCCHIA SAN LUCA: il progetto proposto prevede tre filoni d'intervento: "L'OCCASIONE" – l'attività prevalente del gruppo" l'Occasione" è quella di offrire la possibilità ai ragazzi del quartiere con più di 14 anni di utilizzare lo spazio della sala giochi come valida alternativa di qualità ai tradizionali centri di incontro: bar e piazza. Le attività svolte sono indirizzate al recupero e prevenzione di quei giovani a rischio per lo più disoccupati o lavoratori saltuari. Il gruppo l'Occasione è formato da un'équipe di animatori; consiste nel promuovere iniziative sportive e culturali, organizzando tornei di calcetto, pallavolo, ping-pong, preparando serate musicali e cineforum su temi di interesse giovanile. L'attività si svolgerà dal lunedì al venerdì dalle ore 15,00 alle ore 18,00. Il "GRUPPO EXTRA" svolge attività di integrazione con i giovani stranieri del territorio, nell'intento di favorire l'integrazione sociale, creare momenti di aggregazione fra gli immigrati e i loro coetanei italiani. Il numero di giovani stranieri partecipanti varierà tra i 10 e i 20; l'appuntamento fisso del gruppo è il lunedì sera dalle ore 21,00 alle 22,30; il periodo di attività relativo all'Occasione e al Gruppo Extra è compreso tra Ottobre 2002 Luglio 2003. Le "MINIOLIMPIADI": si tratta di una competizione sportiva non agonistica a premi in cui tutti i ragazzi del quartiere di età compresa tra i 6 e i 13 anni possono partecipare a tornei di calcetto, pallavolo, ciclocross, corsa podistica, roller-cross, salto in lungo, salto in alto, lancio del peso e corsa veloce ad ostacoli. L'iniziativa si svolgerà a fine Maggio inizio Giugno 2003 nella pista di pattinaggio antistante la Parrocchia, il cortile dell'oratorio, presso i giardini "Buscaglione" e presso l'impianto di atletica C.U.S. di Via Panetti.

PARROCCHIA SAN BARNABA: il progetto è rivolto ai ragazzi di età compresa tra i 14 e i 18 anni. Verrà attuato con i ragazzi un cammino formativo mediante il quale i medesimi saranno stimolati a crescere nella loro capacità di relazione reciproca, nella soluzione dei conflitti interpersonali ecc.. Tale cammino sarà guidato da esperti appartenenti ad associazioni quali: il CISV, l'Associazione "Pollicino"; inoltre i ragazzi saranno seguiti dagli animatori della Parrocchia e da un Tutor che si affiancherà agli adolescenti e agli esperti lungo tutto lo svolgimento del progetto. Si prevedono in tutto, nell'arco dell'anno, 8 blocchi di incontri tematici, ciascuno dei quali coinvolgerà dai 15 ai 20 ragazzi. I percorsi formativi consistono in una serie di 4-5 incontri di due ore ciascuno (per complessive 8-10 ore). Il progetto avrà inizio dal mese di Novembre 2002 e terminerà a Giugno 2003.

L'ASSOCIAZIONE SPORTIVA SCUOLA DI LOTTA TORINO è affiliata alla Federazione Italiana Lotta-Pesi-Judo-Karate, aderente al C.ON.I.. Il corso di lotta avrà inizio dal mese di dicembre 2002 fino a ottobre 2003, articolato su tre giorni la settimana (lunedì, mercoledì, venerdì) dalle 18,00 alle 21,00; il corso è rivolto a ragazzi e ragazze del territorio. L'Associazione propone un approccio alla lotta le cui qualità formative ed educative sono quelle tipiche di una disciplina "povera" ma carica di significati antichi e di valori essenziali, gli ingredienti sono quelli ottimali per una crescita ed uno sviluppo armonico, secondo valori che privilegiano, nell'ambito di una sana competizione la solidarietà e lo spirito di gruppo. La realizzazione del

progetto avrà luogo presso la palestra E13 che viene concessa dalla Circoscrizione a carattere oneroso e a tariffa intera per un corrispettivo di Euro 3573,72; le tariffe sono regolate da delibera della Giunta Comunale n. mecc. 200206335/10 del 21.08.2002 (salvo nuovi adeguamenti). Il corso è gratuito; a carico dei partecipanti vi è unicamente la spesa di iscrizione presso la Federazione italiana Lotta-pesi-judo-karate, il cui costo ammonta a Euro 5,00; il numero dei partecipanti sarà inizialmente di 10 ragazzi/e. Tenuto conto dell'interesse dell'attività in questione si intende contribuire a detta iniziativa concedendo un contributo pari all'importo di Euro 3573,72 a parziale copertura dei costi inerenti l'iniziativa e in conformità alla delibera mecc. 9407324/01 C.C. 19.12.1994 esecutiva dal 23.01.1995.

ASSOCIAZIONE SPORTIVA SHOGUN TORINO: l'Associazione propone il progetto "aikido e la vita quotidiana"; il corso di Aikido è tenuto da istruttori federali e rivolto ad adolescenti e preadolescenti del Quartiere Mirafiori Sud. I partecipanti previsti saranno composti da un massimo di 20 ragazzi; è previsto il versamento di una quota associativa di Euro 50,00, comprensiva di iscrizione alla Federazione U.S.ACLI e copertura assicurativa in caso di infortuni. Circa tre volte l'anno, tutti gli iscritti parteciperanno a stages provinciali e regionali con l'interventi di Maestri giapponesi, per i quali è previsto una quota di partecipazione di circa 10,00 Euro non compreso nel costo del progetto. Si riserverà a titolo gratuito il 30% dei posti ai ragazzi che verranno segnalati ed inviati dalle Scuole e dai Servizi Sociali. L'Aikido è un'arte marziale abbastanza giovane per l'Italia; le qualità formative ed educative di questa disciplina sono molteplici: dallo spirito di gruppo all'istintività di decisione, dall'apprendimento di tecniche non violente alla difesa personale senza dover usare la forza, e quindi molto adatta a donne e giovanissimi. Il progetto verrà attuato nel periodo Dicembre 2002-Ottobre 2003 (il lunedì e il venerdì dalle ore 21,00 alle ore 22,30) presso la Palestra E13 sita in Strada Castello di Mirafiori 55 che viene concessa dalla Circoscrizione a carattere oneroso e a tariffa intera per un corrispettivo di Euro 1191,24; le tariffe sono regolate da delibera della Giunta Comunale n. mecc. 200206335/10 del 21.08.2002 (salvo nuovi adeguamenti). Si intende contribuire a detta iniziativa concedendo un contributo pari a Euro 1191,24 a parziale copertura dei costi inerenti l'iniziativa ed in conformità alla Delibera Mecc. n. 9407324/01 C.C. 19/12/1994 esec. dal 23.01.1995.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n. 133 (mecc. 9600980/49) del 13 maggio 1996 e n. 175 (mecc. 9604113/49) del 27 giugno 1996, il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 3, dispone in merito alle "competenze delegate" attribuite ai Consigli Circoscrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs 267/2000 sono:
  - favorevole sulla regolarità tecnica
  - favorevole sulla regolarità contabile

PROPONE AL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

- 1) di attribuire l'uso gratuito dei locali che saranno successivamente individuati all'Associazione "Il Laboratorio" a partire dalla data di esecutività della determina di concessione dei locali fino a Giugno 2003 ai sensi dell'art. 5 punto B1 e di cui sono fatti salvi i punti A 1-2-4-5 del Regolamento per la concessione in uso dei locali di civica proprietà assegnati alla Circoscrizione 10 e conformemente alla deliberazione n. mecc. 92040078/08 C.C. 4/5/92 e riservando a successiva determinazione dirigenziale il perfezionamento della concessione. Il presente provvedimento non è in contrasto con gli artt. 9 e 10 della Legge 24/12/93 n. 537 e con la più recente normativa in materia finanziaria;
- 2) di approvare come indicato in narrativa alle Associazioni Sportive: Scuola di Lotta Torino e Shogun Torino, l'assegnazione a carattere oneroso a tariffa intera della palestra E13 per un corrispettivo di Euro 4764,96. Le tariffe sono regolate da delibera della Giunta Comunale n. mecc. 200206335/10 del 21.08.2002 (salvo nuovi adeguamenti);
- 3) di individuare quali beneficiari di contributi le Associazioni e Parrocchie qui di seguito elencate:
  - Associazione "Il Laboratorio", con sede in Piazza Che Guevara n. 13 10093 Collegno (TO) – C.F. 95528040017; contributo di Euro 10.845,59 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate di Euro 13.507,05, per il Centro di produzione musicale e per la conduzione di un corso di Canto Corale.
  - Associazione "Osare, con sede in Via Torrazza Piemonte 25, 10135 Torino – C.F. 9757001013; contributo di Euro 3615,20 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate di Euro 3873,43 , per la realizzazione della prosecuzione del "Punto Computer:perché continuiamo".
  - Parrocchia S. Barnaba, con sede in Strada Castello di Mirafiori 46, 10135 Torino – C.F. 97521810016; contributo di Euro 1543,61 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate in Euro 2980,00 per un progetto rivolto agli adolescenti di Mirafiori Sud e da effettuarsi nell'ambito del Piano Giovani 2002-2003.
  - Associazione Sportiva Mirafiori, con sede in Via Monte Sei Busi n. 39, 10135 Torino – C.F. 97558180010; contributo di Euro 1291,14 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate in Euro 1425,00 per un corso di karate e un corso di fitness rivolto ai ragazzi della Circoscrizione nell'ambito del progetto Piano Giovani 2002/2003.
  - Parrocchia "San Luca" con sede in Via Negarville 14, 10135 Torino – C.F. 97522390018; contributo di Euro 3615,20 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate in Euro 5000,00 per la realizzazione di un progetto rivolto ai giovani della Circoscrizione 10 e da attuarsi nell'ambito del Piano Giovani 2002/2003.
  - Parrocchia "Beati Parroci" F. Albert e C. Marchisio, con sede in Via Monte Cengio 8, Torino – C.F. 97517310013, contributo di Euro 3615,20 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate in Euro 4200,00 per il progetto di prevenzione al disagio giovanile da attuarsi nell'ambito del Piano Giovani 2002/2003.

- Parrocchia “San Remigio” con sede in Via Millelire 51, 10127 Torino – C.F. 80063150017, contributo di Euro 2324,06 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate in Euro 3532,91 per la realizzazione del progetto rivolto ai giovani presenti in famiglie multiproblematiche da attuarsi nell’ambito del Piano Giovani 2002/2003.
- Associazione sportiva Scuola di lotta Torino con sede in Via Bovetti 8, 10135 Torino, C.F. 97587180015, contributo di Euro 3573,72 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a copertura delle sole spese di utilizzo della palestra.
- Associazione sportiva Shogun Torino con sede in Via Genova 200, 10127 Torino – C.F. 97590300014, contributo di Euro 1191,24 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a copertura delle sole spese di utilizzo della palestra.

I contributi rientrano nei criteri generali per l’erogazione dei contributi, come previsto dal Regolamento vigente, approvato con deliberazione n. mecc. 9407324/01 – C.C. 19 dicembre 1994 – esecutiva dal 23 gennaio 1995.

In sede di presentazione del consuntivo, qualora le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, i contributi saranno ridotti proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo.

- 4) Di riservare a successiva determinazione dirigenziale l’impegno di spesa e la devoluzione dei contributi stessi nonché l’accertamento della somma di Euro 4764,96 relativa ai canoni dovuti alla Città dalle Associazioni come specificato in narrativa.
- 5) Di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell’art.134 comma 4° del Testo Unico sull’Ordinamento degli Enti Locali approvato con Decreto Legislativo 267/2000.

Il Presidente pone in votazione per punti la proposta di deliberazione.

Al momento della votazione del 1° Punto risultano fuori aula i Consiglieri Calella e Perillo.

1° Punto: Associazione “Il Laboratorio”

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese per alzata di mano, accerta e proclama il seguente esito:

PRESENTI	N. 22
VOTANTI	N. 22
FAVOREVOLI	N. 20
CONTRARI	N. 2
ASTENUTI	N. //

2° Punto: Associazione “Osare”

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese per alzata di mano, accerta e proclama il seguente esito:

PRESENTI	N. 22
VOTANTI	N. 19
FAVOREVOLI	N. 17
CONTRARI	N. 2
ASTENUTI	N. 3 Infelise, Regalbuto, Reverdito.

3° Punto: Associazione “Sportiva Mirafiori”

Al momento della votazione del terzo punto rientra in aula il Consigliere Calella ed esce la Consigliera Infelice.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese per alzata di mano, accerta e proclama il seguente esito:

PRESENTI	N. 22
VOTANTI	N. 17
FAVOREVOLI	N. 17
CONTRARI	N. //
ASTENUTI	N. 5 Acquaviva, Calella, Deiana, Rastelli, Regalbuto.

4° Punto: Parrocchia “San Remigio”

Al momento della votazione del quarto punto rientra in aula la Consigliera Infelice.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese per alzata di mano, accerta e proclama il seguente esito:

PRESENTI	N. 23
VOTANTI	N. 23
FAVOREVOLI	N. 23
CONTRARI	N. //
ASTENUTI	N. //

5° Punto: Parrocchia “Beati Parroci Albert e Marchisio”

Al momento della votazione del quinto punto esce fuori aula il Consigliere Minutello.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese per alzata di mano, accerta e proclama il seguente esito:

PRESENTI	N. 22
VOTANTI	N. 19
FAVOREVOLI	N. 19
CONTRARI	N. //
ASTENUTI	N. 3 Acquaviva, Deiana, Rastelli.

6° Punto: Parrocchia “San Luca”

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese per alzata di mano, accerta e proclama il seguente esito:

PRESENTI	N. 22
----------	-------

VOTANTI	N. 20
FAVOREVOLI	N. 20
CONTRARI	N. //
ASTENUTI	N. 2 Acquaviva, Rastelli.

7° Punto: Parrocchia “San Barnaba”

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese per alzata di mano, accerta e proclama il seguente esito:

PRESENTI	N. 22
VOTANTI	N. 22
FAVOREVOLI	N. 22
CONTRARI	N. //
ASTENUTI	N. //

8° Punto: Associazione Sportiva Scuola di Lotta Torino.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese per alzata di mano, accerta e proclama il seguente esito:

PRESENTI	N. 22
VOTANTI	N. 22
FAVOREVOLI	N. 22
CONTRARI	N. //
ASTENUTI	N. //

9° Punto: Associazione Sportiva Shogun Torino.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese per alzata di mano, accerta e proclama il seguente esito:

PRESENTI	N. 22
VOTANTI	N. 19
FAVOREVOLI	N. 19
CONTRARI	N. //
ASTENUTI	N. 3 Calella, Deiana, Regalbuto.

Il Consiglio di Circoscrizione

**DELIBERA**

- 1) di attribuire l'uso gratuito dei locali che saranno successivamente individuati all'Associazione “Il Laboratorio” a partire dalla data di esecutività della determina di concessione dei locali fino a Giugno 2003 ai sensi dell'art. 5 punto B1 e di cui sono fatti salvi i punti A 1-2-4-5 del Regolamento per la concessione in uso dei locali di civica proprietà assegnati alla Circoscrizione 10 e conformemente alla deliberazione n. mecc. 92040078/08 C.C. 4/5/92 e riservando a successiva determinazione dirigenziale il perfezionamento della concessione. Il presente



provvedimento non è in contrasto con gli artt. 9 e 10 della Legge 24/12/93 n. 537 e con la più recente normativa in materia finanziaria;

- 2) di approvare come indicato in narrativa alle Associazioni Sportive: Scuola di Lotta Torino e Shogun Torino, l'assegnazione a carattere oneroso a tariffa intera della palestra E13 per un corrispettivo di Euro 4764,96. Le tariffe sono regolate da delibera della Giunta Comunale n. mecc. 200206335/10 del 21.08.2002 (salvo nuovi adeguamenti);
- 3) di individuare quali beneficiari di contributi le Associazioni e Parrocchie qui di seguito elencate:
  - Associazione "Il Laboratorio", con sede in Piazza Che Guevara n. 13 10093 Collegno (TO) – C.F. 95528040017; contributo di Euro 10.845,59 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate di Euro 13.507,05, per il Centro di produzione musicale e per la conduzione di un corso di Canto Corale.
  - Associazione "Osare, con sede in Via Torrazza Piemonte 25, 10135 Torino – C.F. 9757001013; contributo di Euro 3615,20 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate di Euro 3873,43 , per la realizzazione della prosecuzione del "Punto Computer:perché continuiamo".
  - Parrocchia S. Barnaba, con sede in Strada Castello di Mirafiori 46, 10135 Torino – C.F. 97521810016; contributo di Euro 1543,61 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate in Euro 2980,00 per un progetto rivolto agli adolescenti di Mirafiori Sud e da effettuarsi nell'ambito del Piano Giovani 2002-2003.
  - Associazione Sportiva Mirafiori, con sede in Via Monte Sei Busi n. 39, 10135 Torino – C.F. 97558180010; contributo di Euro 1291,14 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate in Euro 1425,00 per un corso di karate e un corso di fitness rivolto ai ragazzi della Circoscrizione nell'ambito del progetto Piano Giovani 2002/2003.
  - Parrocchia "San Luca" con sede in Via Negarville 14, 10135 Torino – C.F. 97522390018; contributo di Euro 3615,20 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate in Euro 5000,00 per la realizzazione di un progetto rivolto ai giovani della Circoscrizione 10 e da attuarsi nell'ambito del Piano Giovani 2002/2003.
  - Parrocchia "Beati Parroci" F. Albert e C. Marchisio, con sede in Via Monte Cengio 8, Torino – C.F. 97517310013, contributo di Euro 3615,20 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate in Euro 4200,00 per il progetto di prevenzione al disagio giovanile da attuarsi nell'ambito del Piano Giovani 2002/2003.
  - Parrocchia "San Remigio" con sede in Via Millelire 51, 10127 Torino – C.F. 80063150017, contributo di Euro 2324,06 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a parziale copertura delle spese preventivate in Euro 3532,91 per la realizzazione del progetto rivolto ai giovani presenti in famiglie multiproblematiche da attuarsi nell'ambito del Piano Giovani 2002/2003.
  - Associazione sportiva Scuola di lotta Torino con sede in Via Bovetti 8, 10135

Torino,C.F.97587180015, contributo di Euro 3573,72 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a copertura delle sole spese di utilizzo della palestra.

- Associazione sportiva Shogun Torino con sede in Via Genova 200, 10127 Torino – C.F. 97590300014, contributo di Euro 1191,24 (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a copertura delle sole spese di utilizzo della palestra.

I contributi rientrano nei criteri generali per l'erogazione dei contributi, come previsto dal Regolamento vigente, approvato con deliberazione n. mecc. 9407324/01 – C.C. 19 dicembre 1994 – esecutiva dal 23 gennaio 1995.

In sede di presentazione del consuntivo, qualora le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, i contributi saranno ridotti proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo.

- 4) Di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno di spesa e la devoluzione dei contributi stessi nonché l'accertamento della somma di Euro 4764,96 relativa ai canoni dovuti alla Città dalle Associazioni come specificato in narrativa.

Al momento della votazione dell'I.E. escono fuori aula i Consiglieri: Acquaviva, Calella, Infelice, Rastelli, Regalbuto, Reverdito, Spinelli.

- 5) Il Consiglio di Circoscrizione, con distinto voto palese ed unanime, dichiara il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art.134 comma 4° del Testo Unico sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con Decreto Legislativo 267/2000.

-----  
-----